

Wir in Mittenaar & Siegbach

12.10.2024
Jahrgang: 27
Ausgabe: 13



- Mit dem „Gemeinsamen Amtsblatt für Mittenaar & Siegbach“
- Alle 3 Wochen – samstags –
- Kostenlos an alle Haushalte
- Auflage: 3.500 Exemplare

Alljährliche Seniorenfahrt

Siegbacher Seniorenfahrt

(mtr) Am 18. September 2024 war es wieder soweit: Die Seniorinnen und Senioren der Gemeinde Siegbach unternahmen ihre alljährliche Seniorenfahrt. Bei strahlendem Sonnenschein nahmen insgesamt 103 Teilnehmerinnen und Teilnehmer an einer Schifffahrt auf dem Main teil, besuchten das Kloster Engelberg mit seiner beeindruckenden Aussicht, genossen riesige Torten im Spessart und legten einen kurzen Stopp am Wasserschloss Mespelbrunn ein. Einen ausführlichen Bericht lesen Sie im Innenteil.



E neukauf Weyand
EDEKA

Mittenaar-Offenbach · An der B255 · Telefon 02778 6002

Täglich frisch...
BIO-PRODUKTE
OBST · GEMÜSE · KÄSE
BACKWAREN · FISCH
WURST FLEISCH
... und günstig!

Fußpflege

Professionelle Fußpflege
Professionelle Handpflege

Termine nach Vereinbarung unter:
Telefon 0160 7680080

Natural Beauty Salon
Mittenaar-Offenbach
Am Seifen 8a



ABEL KFZ-Meisterwerkstatt

Unser Serviceangebot

- Klimaservice
- Bremsenservice
- Unfallwagen
- TÜV und AU
- Automatikgetriebe
- Fehlerauslese
- Inspektionsservice
- Reifenservice
- Achsvermessung
- Standheizung

Ihre KFZ-Werkstatt aller Marken in Bicken seit 1986

Firma ABEL KFZ-Meisterwerkstatt
Leipzigerstraße 43a • 35756 Mittenaar-Bicken • Tel.: 02772 – 63 434

Am
ALEXANDRA MARGARITIDOU
(Friseurin)

Mi.+Fr 9.00–18.00 Uhr
Do. 9.00–19.00 Uhr
Sa. 8.30–13.30 Uhr
Montags und dienstags geschlossen.

Christgreubchen 1
35756 Mittenaar-Offenbach
Tel.: 02778 6424

– Anzeige –

MEIN LANDMARKT SCHELDER MÜHLE



**Einkellerungs-
Kartoffeln**

In den Sorten: Belana,
Cilena, Laura oder Marabell

**VERKAUF AB
07.10.2024**

**TOP-Qualität
zu fairen Preisen.**

Direkt vom Landwirt!

**Richtig
dicke Dinger!** Wir liefern
auf Wunsch auch zu
Ihnen nach Hause!
(gegen Aufpreis)

**Mega
Angebot!**

37,00

**DEUKA DOG
SENSIKOST**
ideale Alternative
für ernährungs-
sensible Hunde, getrei-
de- und glutenfrei
15 kg 1 kg = 2,47



je
nur **89,-**

**GARTENKARRE
COSMO LINE**

90 Liter, Mulde, Polypropylen, Tragkraft: 150 kg, in
den Farben: Lila, Grün oder Rosa

**Nimm 4 -
zahl 3!**



ALBGOLD NUDELN
verschiedene Sorten

**in verschiedenen
Farben erhältlich!**



AKTIONSPREIS

nur **36,50**
statt 39,95

**BLACKFOX
KINDERSTIEFEL
CHEYENNETOO**
wasserdichte Stiefel, in
verschiedenen Größen



AKTIONSPREIS

nur **42,50**
statt 49,95

**BLACKFOX
HALBSTIEFEL
CHEYENNETOO**
100 % wasserdicht,
Limited Grün oder
andere Farbe

**Mega
Angebot!**

169,-

**+ 1 kg Landfuxx Piep
Vogelfutter GRATIS**

**STAR-HAUS
VOGELFUTTERHAUS**

großes, stabiles Futterhaus, mit Kreuzgiebel
mit Pferdeköpfen, Maße: L x B x H 600 x
600 x 540 mm

44,50

WINTERMIX
Wildvogelfutter,
hochwertige
Naturzutaten,
schonend ver-
arbeitet, artgerecht
zusammengestellt
20 kg 1 kg = 0,95



**Nimm 2!
spar dabei!**

**ab 2 Säcken
je nur 13,55**

**DEUKANIN
BASIS PLUS**
für Kaninchen
25 kg
1 kg = 0,54



**SCHELDER
MÜHLE**

**Schelderhütte 15
35687 Niederscheld**
Mo. - Fr.: 08.30 - 18.00 Uhr
Sa.: 08.30 - 13.00 Uhr

WWW.LANDMARKT-SCHELDERMUEHLE.DE

Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung. Irrtümer und Preisänderungen vorbehalten. Alle Preise sind in Euro
angegeben und sind Barzahlungs-Abholpreise. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Nur solange der Vorrat reicht.
Gültig vom 12.10. - 25.10.2024.

**Let`s get
digital!**

Kennst du auch
schon unseren
Instagram-Account?
@scheldermuehle



Unsere Angebote
ganz bequem
auf deinem
Smartphone:





Mittenaar aktuell

•• aktuell & informativ ••

Für einen Besuch im
Rathaus benötigen Sie
keinen Termin.

Für Sie da

Unser Rathaus in Bicken, Leipziger Str. 1, ist zu folgenden Zeiten geöffnet:

Mo. 8:30–12:30 und 13:30–18:00 Uhr
Di.+Do.... 8:30–12:30 und 13:30–15:30 Uhr
Mi. 8:30–12:30 Uhr
Fr. 8:30–12:00 Uhr
Telefon 02772 9650-0
Telefax 02772 9650-50
E-Mail sekretariat@mittenaar.de

In dringenden Fällen

Notfall-Bereitschaft 0171 8676252
für Wasser/Sterbefälle/Ölspuren
Revierförster 0160 4706 190
E-Mail johannes.hagemann@forst.hessen.de

Post-Partner-Filiale

im kl. Saal im DGH (Eingang Rathaus)
Telefon 02772 9650-49
Öffnungszeiten
Montag bis Samstag 10–12 Uhr
Montag 10–12 und 16 – 18 Uhr

Seniorenbeirat

Ballersbach:
Hannelore Kienzle Tel.: 02772 6797
Bärbel Hofmann Tel.: 02772 62644
Bellersdorf:
Bärbel Neuhof
Bicken:

Marion Lüdecke Tel.: 02772 62921
Brigitte Zipp Tel.: 02772 574681
Offenbach:
Irmgard Engländer Tel.: 02778 2992

Ortsgericht

Ortsgerichtssprechstunden finden im „Alten Rathaus“ in Offenbach, Kirchberg (gegenüber der Kirche) jeweils donnerstags in der Zeit von 18 bis 19 Uhr statt. Der Eingang sowie Parkplätze befinden sich an der Rückseite des Gebäudes beim Kindergarten. Um vorherige Terminvereinbarung wird gebeten. Ansprechpartner: Wolfgang Wetz – Ortsgerichtsvorsteher
Kontakt: 02778 699606 oder 0177 3725565

Schiedsamt Mittenaar

Ansprechpartner: Herr Ulrich Hilk aus Ballersbach. Kontakt: 02772 63109 / schiedsamt.mittenaar@t-online.de

Bauhof Mittenaar

Telefon 02772 646535, Leiter Benjamin Hilk, Tel. 0171 8676251, Hausmeisterin Pia Steubing, Tel. 0160 90148999

„Drop In(klusive)“ Mittenaar

Angebot des Familienzentrums für Familien mit Kindern von 0 bis 3 Jahren: Ev. Gemeindehaus (Maria-Martha-Haus), Kirchberg 14 in Offenbach: Mittwochs, 09.30 bis 11.30 Uhr. Weitere Infos unter der Rufnummer des Familienzentrums: 02771 2650214.

Wertstoffhof

Der Wertstoffhof in Mittenaar (Aarstraße 5) hat samstags von 08:00-13:00 Uhr geöffnet.

Weinbergkuppe

Nächste Öffnungszeiten:
12.10, 02.11 von 09:00-12:00 Uhr
Es kann nur Astwerk ab ca. 1 m Länge zum Schreddern angenommen werden. Laub und Heckenschnitt muss weiterhin am Wertstoffhof entsorgt werden. Die Tageskarten im Wert von 3,00 € gibt es im Rathaus oder vor Ort.

Aktuelle Informationen
finden Sie auf unserer Homepage
www.mittenaar.de

Meldung der

invasiven Asiatischen Hornisse

Das Hessische Landesamt für Naturschutz, Umwelt und Geologie (HLNUG) stellt auf seiner Website unter <https://www.hlnug.de/hornisse> Informationen zum Thema bereit. Im Meldeportal unter <https://www.hlnug.de/hornisse-melden> können alle Standorte von entdeckten Nestern in Hessen gemeldet werden – am besten mit Foto, damit der Meldung nachgegangen werden kann.



jetzt bis zu 20% Zuschuss

Fenster und Türen:
Sanierung mit staatlicher Förderung
Antragstellung und Abwicklung durch uns

- Bauelemente
- Möbelbau
- Energieberatung

ZINTL
SCHREINEREI
individuelle Lösungen

Deuterbachstraße 3a
35768 Siegbach
Tel.: 02778 300
schreinerei-zintl.de
info@schreinerei-zintl.de

Notrufnummern



Polizei 110
Feuer/Notfall 112
Rettungsdienst ... 06441 19222

Ärzte

FACHÄRZTE FÜR ALLGEMEINMEDIZIN

• Dr. N. Bruno & Dr. med. Chr. Gotta,
 Hauptstraße 17a, Bicken
 Telefon 02772 65080
 • Dr. med. Steffen & Susanne Rohrbach
 Mittlere Feldstraße, Offenbach
 Telefon 02778 2544
 • Dr. med. S. Beck, Sonnenweg 9, Eisemr.
 Telefon 02778 6966930
 • Dr. med. S. Beck, Wallenfelsstr. 1, Bischof.
 Telefon 06444 92400
 • Marina Matern, Friedhofstraße 4,
 Herbornseelbach
 Telefon 02772 6863

ZAHNÄRZTE

• Heiko Köhler, Wiesenstr. 2, Bicken
 Telefon 02772 61717
 • D. Habbaba, Schulstr. 5, Eisemroth
 Telefon 02778 2926

Hessenweite

Notdienst-Nr: 116117

(Ärztlicher Notdienst/Bereitschaftsdienst)

Krankenhäuser

Dill-Kliniken, Rotebergstr. 2, Dillenburg
 Telefon 02771 3960
Psychiatrisches Krankenhaus, Herborn
 Telefon 02772 5040

EAM Netz GmbH

Entstörungsdienst täglich 0–24 Uhr (kostenfrei)
 Strom: 0800 3410134
 Gas: 0800 3420234

Diakoniestation Gladenbach
 Wilhelmstr. 2, Gladenbach
Telefon 06462 91083



Häusliche Alten- und Krankenpflege
 Wir sind rund um die Uhr für Sie da!

Apotheken

Apotheke-BICKEN
 Alexander Szlamenka
 Hauptstraße 23, Bicken
 Telefon 02772 6500-0



Apotheke BICKEN

Unsere Öffnungszeiten:
 Mo.–Fr. 8–19.00 Uhr & Sa. 8–12.30 Uhr

Ihre Apotheken mit dem
 freundlichen Service



Unsere Öffnungszeiten:
 Mo.–Sa. 8–12 Uhr & Mo.–Fr. 14–18 Uhr
 Mittwoch–Nachmittag geschlossen

MARIEN-Apotheke



Marien-Apotheke
 Andrea Szlamenka
 Mittelstraße 4, Niederweidbach,
 Telefon 06444 9242-0

Wir sind für Sie da!

HINTERLAND APOTHEKE

Inhaber Stephan G. Schröder e.K.
 35080 Bad Endbach • Hartenrod
 Telefon 02776 91000
 Fax 02776 91002

Öffnungszeiten:

Mo.–Fr. 8:00–12:30 u. 14:00–18:30 Uhr
 Sa. 08:30–13:00 Uhr

**Nutzen Sie unseren Botendienst,
 wir liefern bis an Ihre Haustür.**

Fahrdienste

TAXI-Runzheimer Bad Endbach



• Krankenfahrten sitzend
 • Taxi-Bus für 8 Personen

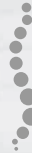
Tel. 02776 91011

Mrs Mietwagen Seibel
 Krankenfahrten sitzend,
 liegend + im Rollstuhl

Bischoffen
Telefon 0177 8124040

Hilfsdienste

Praxis für
 Krankengymnastik
 Massage
 Bobath-Therapie



Frank Hintz
 Herborner Str. 23
 Eisemroth
 Tel. 02778 2895



Herborner Straße 22
 35768 Siegbach

• Professionelle
 Wundversorgung

Inhaberinnen: Karin Pfeiffer, Andrea Knittel, Petra Panzner
Telefon: 02778 6963080 (24 h)



Erich-Weyl-Straße 3
 35745 Herborn-Seelbach
 Telefon 02772 6490360
 Mobil 0160 93721101

**Wir sind 24-Stunden
 für Sie da!**



Ambulante Krankenpflege • Palliativpflege

Tel. 06462 5923
 Alexandra Kleiner

Tel. 02776 8507
 Bärbel Heindl

Therapiekreisler Petersen

Praxis für Physiotherapie

Inh. Manfred H. Petersen
 Im Brachtsboden 5 • 35768 Siegbach • Eisemroth • Fon 02778 911639
 Krankengymnastik • Bobaththerapie • Massagen • med. Fußpflege



35745 Herborn • Mühlgasse 4 • Fon 02772-3083 • Fax 02772-41421
 info@sani-brauns.de • www.sani-brauns.de
 Montag bis Freitag: 8–13 Uhr & 14–18 Uhr

HOSPIZDIENST IMMANUEL

Ambulanter Hospiz- und Palliativberatungsdienst

Teichstraße 5, Gladenbach, Koordinatorinnen:
 S. Schneider, Tel.: 0174 87 44 533
 D. Pitzer, Tel.: 0151 25 39 74 25
 Sprechzeiten: Di. + Do. 9:00 bis 13:00 Uhr
 und nach Absprache (24 Std. erreichbar)
 Hausbesuche sind jederzeit möglich.



Siegbach aktuell

•• aktuell & informativ ••

Für Sie da

Bitte vereinbaren
Sie vorab telefonisch
einen Termin!

Unser Rathaus in Siegbach-Eisemroth, Austr. 23, ist wie folgt für Sie geöffnet:
Mo. 8–12 Uhr, nachm. geschlossen
Di. 8–12 Uhr und 13:30–16:30 Uhr
Mi. geschlossen (Termine nach Vereinbarung)
Do. 8–12 Uhr und 14–18 Uhr
Fr. 8–12 Uhr
Telefon 02778 9133-0
Telefax 02778 9133-21
E-Mail info@siegbach.de
Internet www.siegbach.de

Vermietung Schutzhütten

Ansprechpartner

Eisemroth: Burkhard Schneider,

Telefon 0171 3038488

Oberndorf: Andreas Schneider-Laciny,

Telefon 02778 2142

Übernthal: Michael Bender,

Telefon 02778 2888

Ortsgericht I

Eisemroth und Übernthal

Ortsgerichtsvorsteher: Norman Pfeifer,

Baumschulstraße 18, Eisemroth, Tel.

02778 911757, Termin n. Vereinbarung

Ortsgericht II

Oberndorf, Tringenstein und Wallenfels

Ortsgerichtsvorsteher: Timo Heimann,

Forsthausstr. 6, Tringenstein, Telefon:
01604052196 (Termin n. Vereinbarung)

Schiedsmann:

Christian Wüstenhöfer, Talweg 2, 35768

Siegbach-Übernthal, Tel. 0151 61449744

(Termine nach Vereinbarung)

Vermietung Bürgerhäuser/ Dorfgemeinschaftshäuser

– Bürgerhaus Eisemroth

– Begegnungsstätte Übernthal

– DGHs Tringenstein, Oberndorf
und Wallenfels

Ansprechpartnerin von Montag bis Frei-

tag in der Zeit von 08:00–12:00 Uhr

Frau Jasmin Seidel, Mobil: 01511 6234529

Mail: vermietung@siegbach.de

Wichtige Rufnummern:

Rufbereitschaft Stadtwerke Dillenburg
(Wasserversorgung) 0175 4129766

Forstamt Herborn 02772 4704-0

Revierleitung: Anne Reichert, Mobil:

0170 1422606, Telefon: 02778 436

Wertstoffhof in Eisemroth, (Bauhof)

Annahmezeit: Sa., 09:00–14:00 Uhr

Kostenlose Annahme von Grünschnitt,
Altholz, Bauschutt, Altmetall, Altpapier,
Druckerpatronen und CDs in PKW-Men-
gen bis max. 2m³ pro Tag/Anlieferung.

Rentenberatung Siegbach & Mittenaar

Die Rentenberatung im November 2024
mit Herrn Otto Koch findet am Montag,
4. November 2024 in der Zeit von 13.30 Uhr
bis 15.30 Uhr (im kl. Saal des BGH Eisemroth) statt.

Bürgerstiftung Siegbach

Wir bauen auf Ihre Unterstützung: Spar-
kasse Dillenburg, IBAN DE56 5165 0045
0000 0807 47. Ansprechpartner im Stif-
tungsrat ist Herr Jan Post, 02771 935341,
Mail: jan.post@spk-dillenburg.de

„Drop In(klusiv)“

Angebot des Familienzentrums für Fa-
milien mit Kindern von 0 bis 3 Jahren:
Ev. Gemeindehaus Eisemroth, Übernthaler
Str. 12, donnerstags von 09.30 bis 11.30
Uhr. Weitere Infos unter der Rufnummer
des Familienzentrums: 02771 2650214.

Postfiliale Oberndorf

Standort: Weltersbachstraße 4

Öffnungszeiten

Montag bis Freitag 16:00 – 18:00 Uhr

Samstag 10:00 – 12:00 Uhr

Bürgerbüro geschlossen

Am Dienstag, den 22.10.2024 ist das
Bürgerbüro wegen einer Fortbildung vor-
mittags geschlossen. Von 13.30 Uhr – 16.30
Uhr sind wir wieder für Sie da.

Sprechzeiten Bürgerbüro November

Vom 04.11.2024 – 22.11.2024 ist das
Bürgerbüro in Teilzeit besetzt:

Montag, Dienstag, Donnerstag, und
Freitag vormittags in der Zeit zwischen
08:30 Uhr und 12:00 Uhr sowie donners-
tags auch nachmittags in der Zeit von
14.00 Uhr – 18.00 Uhr. Bitte vereinba-
ren Sie vorher einen Termin unter der
Telefonnummer 02778/913313 (Frau Theis).

Würdevoll Abschied nehmen.



- Alle Bestattungsformen
- Erledigung aller Formalitäten
- Individuelle Gestaltung der Trauerfeier
- Bestattungsvorsorge

ZINTL

BESTATTUNGEN

Deuterbachstraße 3a

35768 Siegbach

Tel.: 02778 300 (24h)

www.bestattungen-zintl.de

info@bestattungen-zintl.de



NACHRUF

Wir erhielten die traurige Nachricht, dass im Alter von 73 Jahren

Herr

Martin Wolfgang Seidel

* 31.07.1951 † 21.09.2024

aus Siegbach-Eisemroth verstorben ist.

Die Gemeinde Siegbach trauert um Martin Wolfgang Seidel.

Herr Martin Wolfgang Seidel war Mitglied der Gemeindevertretung von 1993 - 2001 und Vorsitzender des SPD-Ortsvereins von 1996 – 1998. Darüber hinaus wurde Herrn Martin Wolfgang Seidel der Landesehrenbrief Hessen, das Bundesverdienstkreuz, die Ehrennadel in Bronze, Silber und Gold des Hessischen Fußball-Verbands verliehen.

Wir verlieren mit Herrn Martin Wolfgang Seidel einen geschätzten Mitbürger, der sich über viele Jahre in vielfältiger Weise für das Gemeindewohl unserer Gemeinde Siegbach engagiert hat. Sein Einsatz und seine Verdienste um die Gemeinde und den Sport werden unvergessen bleiben.

Unsere Gedanken sind bei seiner Familie und allen Angehörigen.

Siegbach, 01.10.2024

Maik Trumpfheller
Bürgermeister

Timo Heimann
Vorsitzender der Gemeindevertretung

Mittenaar und Siegbach**Brennholz-
bestellung
in der Saison
2024 / 2025
Mittenaar
und Siegbach**

Ab sofort kann bei den Gemeinden Siegbach und Mittenaar Brennholz bestellt werden. Die Bestellung erfolgt auf einem Bestellschein.

Dieser Bestellschein kann im Rathaus der Gemeinde Mittenaar und in der Verwaltung der Gemeinde Siegbach abgeholt oder von der jeweiligen Homepage heruntergeladen werden.

Mittenaar: www.mittenaar.de/rathaus/buergerservice/brennholzverkauf

Siegbach: <https://www.siegbach.de/bauen-wirtschaft/wirtschaft/forst/brennholzbestellung-gemeindewald/>

Die ausgefüllten und unterschriebenen Bestellscheine müssen bei den jeweiligen Gemeinden bis zum **15. November 2024** abgegeben werden.

Nach dem 15. November können keine weiteren Bestellungen angenommen werden. Bei Erstbestellung ist mit dem Bestellschein eine Kopie des Motorsägenscheins abzugeben, da die Aufarbeitung von Brennholz im Kommunalwald nur mit gültigem Motorsägenschein zulässig ist.

Die Sicherheitsbestimmungen bei der Arbeit mit Motorsägen sind einzuhalten (Schutzausrüstung, keine Alleinarbeit, etc.)

Die Brennholzversorgung aus dem Gemeindewald dient vorrangig der Versorgung der Mittenaarer, bzw. Siegbacher Bürger. Bestellungen aus anderen Gemeinden werden nachrangig behandelt, eine Belieferung kann nicht garantiert werden.

Wir weisen darauf hin, dass sich bei der Bereitstellung von Industrieholz Mengenabweichungen zur Bestellmenge ergeben können.

Nachruf



Mit Trauer gedenken wir unserem Sportfreund und Ehrenmitglied

Martin Seidel

Er hat sein Leben in den Dienst des Fußballs gestellt.

Wir werden ihm ein ehrenvolles Andenken bewahren.

*Spvgg. 1926 Eisemroth
Siegbach, September 2024*

Nachruf



Mit Trauer gedenken wir unserem Sportfreund und Ehrenmitglied

Edmund „Eddi“ Hartmann

Sein Herz hat stets für den Fußball und unseren Verein geschlagen.

Er war immer ein verlässlicher und bescheidener Helfer in der Not.

*Spvgg. 1926 Eisemroth
Siegbach, September 2024*



Stadtradeln

Viele Preise fürs STADTRADELN der Gemeinde Mittenaar

(we) 132 Radlerinnen und Radler sind viele Alltagswege klimafreundlich mit dem Fahrrad gefahren und haben bei 33.395 Kilometer somit 5.543,2 kg CO₂ eingespart.

Dafür gab es bei einem Empfang im Rathaus Preise. Urkunde und Präsente erhielten die jüngste Teilnehmerin Tessa Fiedler, der jüngste Teilnehmer Mattheo Fiedler, die älteste Teilnehmerin Brigitte Jünger und Walter Flach als ältester Teilnehmer. Gleich drei Radler sind in diesem Jahr über 1000 Kilometer gefahren: Jörg Arnold, der mit 1.072,7 km die meisten Kilometer und somit Gold erradelte. Silber ging (wie auch im vergangenen Jahr) an Matthias Nickel mit 1.024 km, Bronze an Otto Graulich mit 1.003,9 km. Weitere Auszeichnungen gab es für die Teams mit den meisten Radkilometern pro Person.

Gold erhielt hierbei das Team Watzmänner (10 Teilnehmende mit 6.206,9 km), Silber das Team HNC (2 Teilnehmende mit 1.206,4 km). Sonderpreise bekamen Volker Schmidt als aktivster Parlamentarier, Sarah Goos als einzige Parlamentarierin, Bernadette Schupp für die Teilnahme als einzige Radlerin bei beiden Mountainbiketouren und Nick Schatten, der an der Abschlusstour der Frauen ins Cafe Zaubergarten teilnahm. Die Feuerwehr Mittenaar hat mit 23 Teilnehmenden das größte Team gestellt, gefolgt von der Johann-Heinrich-Alsted Schule mit 18 Teilnehmenden. Das Team „Die Radel Radler“ war mit 5 Schülerinnen und Schüler das jüngste Team beim STADTRADELN 2024 und bekam für 1.218 Kilometer einen Preis.



v.l.n.r.:

Hinterre Reihe: Stefan Steubing, Frank Holzapfel, Ida Steubing, Koordinatorin Heike Werner, Britta Mende, Thomas Henss

Mittlere Reihe: Otto Graulich, Jörg Arnold, Michael Holzapfel, Ute Hoffmann, Sarah Goos, Birgit Holzapfel

Vordere Reihe: Walter Flach, Klaus Hoffmann, Markus Deusing

Vorne: Jennifer Heis, Letizia Holzapfel, Finn Lütterfelds, Erik Weis

Foto: Eva Lütterfelds

Wir danken ALLEN Teilnehmerinnen und Teilnehmer des STADTRADELNS 2024 und freuen uns über viele Radlerinnen und Radler beim STADTRADELN 2025.
Für Programmorschläge, Ideen und

Anregungen wenden Sie sich bitte an die Koordinatorin Heike Werner (Mittwoch bis Freitag Zimmer 22, Tel. 02772 9650-29 Mail: heike.werner@mittenaar.de)

Einladung zum

SCHÜTZENFEST
des KKS 1909 Übernthal e.V.

**am Samstag,
den 19. Oktober 2024**
ab 19.30 Uhr

im
Schützenhaus Übernthal
Für musikalische Unterhaltung sorgt
„Gerfrieds Musikexpress“

Für das leibliche Wohl
ist natürlich auch gesorgt

Einlass ab 19.00 Uhr
Eintritt frei



*Malerbetrieb
Peter Rauch*



- Maler- und Lackierarbeiten
- Tapezierarbeiten
- Fassadenanstriche
- WDV-Systeme
- Bodenverlegung

Bachstraße 25 · 35768 Siegbach
Tel 02778 2378 · Mobil 0171 8521647
www.malerbetriebruch.de



Der KommunalServiceVerband sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Sachbearbeiter/Kassenmitarbeiter (m/w/d)

Es handelt sich um eine unbefristete Teilzeitstelle mit 20,0 Wochenarbeitsstunden.



Über uns:

Wir sind ein kommunaler Dienstleister. Wir

- wickeln den kompletten Zahlungsverkehr (Bankbuchhaltung) und das Forderungsmanagement (Mahn-; Beitreibungs- und Vollstreckungsverfahren) für die Gemeinden Bischoffen, Hohenahr, Mittenaar und Siegbach und deren Einrichtungen ab.
- verwalten die Kassenmittel und die Liquiditätsplanung.
- erstellen Kassenabschlüsse, erstellen finanzrelevante Statistiken, unterstützen die Mandanten bei den Jahresabschlüssen.

Das Aufgabengebiet umfasst:

- Buchungsvorbereitung, Kontierung von Auszügen und Zahlungsbelegen, Zahlbarmachungen von Auszahlungen (überweisen von Rechnungen), Buchung von Einzahlungen
- Forderungsmanagement (Mahn- und Vollstreckungsverfahren)
- Mitarbeit bei den Jahresabschlüssen, Abstimmung offene Posten
- Erstellen von Tagesabschlüssen
- Abwesenheitsvertretungen im Team u.a.m.

Anforderungen:

- abgeschlossene Berufsausbildung als Verwaltungsfachangestellter oder eine vergleichbare Prüfung, Verwaltungspraxis, Buchhaltungkenntnisse und einen sicheren Umgang mit Zahlen
- Teamfähigkeit, Eigeninitiative und selbstständiges Arbeiten
- Erfahrungen und Kenntnisse im Umgang mit Fachsoftware, Bereitschaft, sich in unsere Buchhaltungssoftware „CIP Kommunal KO, S-Firm“ einzuarbeiten
- Sicherer Umgang mit MS Office Programm
- Belastbarkeit, flexible Arbeitszeitgestaltung
- Bereitschaft zur regelmäßigen fachspezifischen Qualifizierung
- sicherer Umgang und Durchsetzungsvermögen bei unseren Kunden und Partnern

Wir bieten:

- Eine Vergütung nach Entgeltgruppe 6 des TVöD/V VKA Gemeinden mit den üblichen Vergütungs- und Sozialleistungen
- Betriebliche Altersvorsorge (ZVK)
- Kooperative und freundliche Arbeitsatmosphäre in einem Großraumbüro

Schwerbehinderte werden bei gleicher Eignung und Befähigung bevorzugt berücksichtigt.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann richten Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung¹ bis zum 21.10.2024 an:

KommunalServiceVerband, Vorstandsvorsteher/Bürgermeister Marco Herrmann, Niederweidbach, Schulstraße 25, 35649 Bischoffen.

Für Rückfragen und weitere Informationen steht Ihnen **Stefan Hahn** als Ansprechpartner zur Verfügung.

Kontakt: Telefon 06444 923136, eMail: stefan.hahn@mittenaar.de

Die Datenschutzerklärung für das Bewerbungsverfahren steht auf unserer Website <https://ksvaartal.de/download> bereit.

¹Bitte reichen Sie ausschließlich Kopien ein. Eine Rückmeldung nach Abschluss des Verfahrens erfolgt nicht. Bewerbungskosten werden nicht erstattet.



Der VdK Ortsverband Bicken lädt alle Mitglieder/innen sowie deren Angehörige, Freunde und Bekannte ganz herzlich zum

Info- und Kaffeenachmittag

ein.

Wann: Sonntag, den 13. Oktober 2024
Wo: Dorfgemeinschaftshaus Bicken
Beginn: 15.00 Uhr

Wir möchten mit Euch ein paar schöne Stunden bei Kaffee und Kuchen verbringen und freuen uns auf Euer Kommen.

Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen.

Herzliche Grüße
 VdK Ortsverband Bicken



Mehr Zeit für die wichtigen Dinge im Leben!

Gönnen Sie sich mehr Zeit für die wichtigen Dinge im Leben – mit SINNTEX an Ihrer Seite!

Wir übernehmen die professionelle Reinigung und Pflege Ihrer Wäscheartikel inkl. Bettwäsche, Teppiche sowie empfindlichen Leder- und Wollartikel. Unser Ziel: Ihnen den Alltag zu erleichtern. Dank unserer attraktiven Konditionen und Zusatzleistungen wie Bügel- und Lieferservice bleiben keine Wünsche offen. Besuchen Sie uns auf www.sinntex.de und entdecken Sie unser umfassendes Angebot!

Herborner Straße 25 · 35764 Sinn
 Tel. 02772 582029-0
www.sinntex.de



Einfach
praktisch

SINNTEX
Kundenkarte



Jugendfeuerwehren

Landesentscheid der Jugendfeuerwehren in Alsfeld 2024

Am 01.09.2024 nahm eine Staffel der Jugendfeuerwehr Mittenaar am Landesentscheid des Bundeswettbewerbs, als eine von drei qualifizierten Mannschaften des Lahn-Dill-Kreises, teil.

Vor Ort traten insgesamt 57 Mannschaften gegeneinander an, um sich einen Platz auf dem Bundesentscheid zu sichern. Die Jugendlichen mussten sich in zwei Disziplinen den Wertungsrichtern stellen. Als erstes stand ein Staffellauf auf dem Programm, bei dem verschiedene Stationen absolviert werden mussten, dabei ging es um sehr viel Geschicklichkeit und Schnelligkeit. Als nächstes bauten sie einen Löschangriff mit Hindernissen auf, bei dem sie am Ende noch vier Knoten möglichst schnell stechen mussten. Beide Teile konnte unsere Staffel erfolgreich absolvieren.



Abgerundet wurde der Landesentscheid mit einem hervorragenden 23. Platz aus den besten hessischen Mannschaften. Außerdem waren zahlreiche Vertreter



aus der Politik anwesend und die Urkunde wurde höchstpersönlich vom Innenminister Roman Poseck überreicht. Wir sind sehr stolz auf die Leistung unserer Jugendlichen und möchten uns auch nochmal für Euren Teamgeist und Euer Engagement bedanken!

Einen ausführlichen Bericht gibt es auf unserer Homepage:
feuerwehr-mittenaar.info

ZU VERKAUFEN

Wald-/Grundstücke mit teils 50jährigem Baumbestand – Fläche zw. 884 m² und 1341 m², attraktives Ortsgrundstück (2395 m²) in exponierter Lage in der Gemeinde Siegbach OT Tringenstein zum Verkauf.

Kaufpreis VB.
Kontakt: schackert.g@gmail.com
T: 0351/ 8044440

Verkaufe 4 Winterreifen

Tyfoon Eurosnow 2 incl. Stahlfelgen
Größe 205/60 R16 92H

Preis: 180 Euro VB
Telefon: 0151 59131324

Holzpellets zum Herbstpreis

Herbstaktion
bis 31.10.2024

Wir verlosen:
1 x Eine Übernachtung für 2 Personen im Bubble Hotel im Schwarzwald und viele weitere Gutscheine



Jetzt einlagern und gewinnen:
02772 576439-20
wohlundwarm.de/mittenaar

Werkverkauf
Hauptstraße 36
35756 Mittenaar



wohl und warm
Heimatwärme – Pelletwärme

Das nächste „WiMS“
erscheint am **9. November**.
Anzeigen- & Redaktionsschluss
ist um **17 Uhr am 31. Oktober**.



Geräte- und Maschinenlärmschutzverordnung

Lärmschutz – Rasenmähen

Aus gegebenem Anlass weisen wir darauf hin, dass gemäß § 7 Abs. 1 der Geräte- und Maschinenlärmschutzverordnung (32. BImSchV) bestimmte Betriebszeiten für das Rasenmähen in reinen, allgemeinen oder besonderen Wohngebieten (Gebiete nach §§ 2, 3, 4, 4a, 10 und 11 Abs. 2 BauNVO) festgelegt sind. Hiernach darf in der Zeit zwischen 07:00 und 20:00 Uhr an Werktagen (Montag – Samstag) der Rasen gemäht werden. Eine Mittagsruhe ist nicht (mehr) einzuhalten. Die entsprechende Gefahrenabwehrverordnung gegen Lärm des Landes Hessen, die eine abweichende Regelung diesbezüglich getroffen hat, wurde bereits zum 01.01.2005 aufgehoben. Eine weitergehende Einschränkung gilt jedoch für Freischneider, Grastrimmer bzw. Graskantenschneider, Laubbläser

und Laubsammler. Diese dürfen in den oben genannten Gebieten nur an Werktagen von 09:00 bis 13:00 Uhr und von 15:00 bis 17:00 Uhr betrieben werden. Diesbezüglich besteht aber eine Ausnahme, wenn das Gerät ein Umweltzeichen nach der Verordnung Nr. 1980/2000 des Europäischen Parlaments trägt.

Weitergehende Vorschriften zur Sonn- und Feiertagsruhe bleiben davon unberührt, sodass die genannten Geräte an diesen Tagen nicht genutzt werden dürfen. Näheres hierzu finden Sie auch auf der Homepage des Hessischen Ministerium für Landwirtschaft und Umwelt, Weinbau, Forsten, Jagd und Heimat unter <https://landwirtschaft.hessen.de/>, dort im Bereich „Luft, Lärm und Licht“, „Lärmschutz“, „Nachbarschaftslärm“.



Atenschutzgeräteträger der Feuerwehren Mittenaar und Siegbach trainierten unter realistischen Bedingungen den Ernstfall. Vom 03.09. bis 11.09. übten sie in einem Brandsimulationscontainer bei der Firma Henkel AG in Herborn-Schönbach das Absuchen verraucherter Räume und die Brandbekämpfung.

Der Container stellte eine ca. 55 m² große, vernebelte 3-Zimmerwohnung mit gasbefeuelten Brandstellen dar. Begleitet von Ausbildern der Lahn-Dill-Feuerwehrscheule stellten sich die Trupps, bestehend aus jeweils zwei Einsatzkräften, der Aufgabe, mehrere Übungspuppen zu finden und zu retten. Das Szenario lautete: „Wohnungsbrand im Erdgeschoss, eine Person vermisst.“ Die Bedingungen waren herausfordernd – enge Räume, schlechte Sicht und immer wieder auflodernde Flammen. Die Atenschutzgeräteträger müssen körperlich absolut fit, geistig stabil und hervorragend ausgebildet sein, um unter extremen Bedingungen wie Temperaturen von bis zu 900 Grad arbeiten zu können. Trotz der Erschwernisse gelang es den Atenschutzgeräteträgern, die vermissten Puppen zu finden und zu retten. Die Übung zeigte, wie wichtig regelmäßige Fortbildungen und Übungen für die Einsatzbereitschaft der Atenschutzgeräteträger sind. Ein großer Dank gilt allen Teilnehmern, die sich dieser anspruchsvollen Herausforderung gestellt haben. Wir sind stolz darauf, uns im Notfall auf unsere Einsatzkräfte verlassen zu können.

Traust du dir das auch zu? Dann melde dich bei deiner Feuerwehre und werde Teil unseres Teams!



Garten- und Grundstückspflege Baggerarbeiten

- Baumfällungen
- Mäharbeiten
- Heckenschnitt
- Pflasterarbeiten
- Natursteinmauern
- L-Steinmauern
- Abrissarbeiten
- Zaunbau

Seiferweg 52 • 35756 Mittenaar-Ballersbach
Tel. 0151 72844626 • Tel. 0175 7112276
E-Mail: hilk98@gmx.de

Herbst 2024

Gemeinde Mittenaar

Grabräumung

(sh) In den beiden Wochen vor Totensonntag, 11.11.2024 – 22.11.2024, sind wir wieder auf den Friedhöfen unserer Gemeinde unterwegs, um Grabstätten zu räumen. Wenn Sie eine Grabstätte ein-ebnen lassen möchten, wenden Sie sich bitte bis zum 01.11.2024 an Sonja Bickel oder Stefanie Hisge im Rathaus, Raum 14, Telefonnummern 02772 9650-16 und 02772 9650-14. Später eingehende Anmeldungen, können für die Räumung im Herbst leider nicht mehr berücksichtigt werden.

Herbstfest

(hb) Mit einem stimmungsvollen Herbstfest feierte der Obst- und Gartenbauverein Bicken am Wochenende den Abschied vom Sommer. Vorstandssprecherin Elke Bernhammer-Quarg konnte einen voll besetzten Saal begrüßen. Am Vorabend bereiteten die engagierten Vorstandsfrauen über 200 Knödel nach einem 75 Jahre alten Rezept der Heimatvertriebenen zu. Mit Rotkohl und ungarischem Gulasch wurden sie zu einem Festessen. Danach widmete sich die Gesellschaft den Ausführungen des Naturfotografen Helmut Weller, der ausführlich über die Population der Wildkatzen in unserer Heimat berichtete. Das gemeinsame Kaffeetrinken ließ die Herbstfeier bei guten Gesprächen ausklingen.

Baugebiet „Ober den Betten“ freigegeben

(ds) Wir freuen uns mitteilen zu können, dass nach der Abnahme am 01.10.2024 das Baufeld für das Baugebiet „Ober den Betten“ in unserem Ortsteil Ballersbach

ab dem 02.10.2024 freigegeben ist. Wir wünschen allen Bauherren viel Erfolg bei der Realisierung Ihrer Projekte.



Nachruf

Hubert Zöller

aus Offenbach

Herr Zöller war von 1997 bis zu seinem krankheitsbedingten Ausscheiden im Jahr 2019 Mitglied in unserer Gemeindevertretung und im Haupt- und Finanzausschuss. Seit Mai 2016 war er Vorsitzender des Haupt- und Finanzausschusses. Wir werden uns gerne an diese stets gute Zusammenarbeit erinnern.

Wir trauern mit seiner Familie und werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Mittenaar, im September 2024

Der Gemeindevorstand
Markus Deusing
Bürgermeister

Die Gemeindevertretung
Matthias Dietermann
Vorsitzender



Steubing Bestattungen

35756 Mittenaar · Hauptstr. 8 · Tel. 02772-576455

Seit 1930 der
ortsansässige
Bestatter in
Waldsolms

Inh.: Bestattungshaus Beckedahl

GmbH

35647 Waldsolms · Karlstraße 13 · Tel. 06085-9899820
Der Bestatter im Lahn-Dill & Limburg-Weilburg-Kreis und Umgebung
Erd-, See-, Feuer-, Waldbestattungen · **Bestattungsvorsorge**

Wir sind fachlich qualifiziert
(fachgeprüfte Bestatter), kompetent,
freundlich, zuvorkommend, pietätvoll.

Weitere Standorte: 35606 Solms · Kantstr. 9 · Tel. 06442-1772 · ehem. G. Knoth

35649 Bischoffen · Hauptstr. 9 · Tel. 06444-9399999 | 35789 Weilmünster · Am Bleidenbach 33 · Tel. 06472-4999009

www.Bestattungshaus-Beckedahl.de · info@Bestattungshaus-Beckedahl.de · Mobil 0162-1874767 · 0173-1913770



Aus unserer KiTa und Schule

Johann Heinrich Alsted feiert Einweihung mit großem Schulfest

Viel hat sich getan an der Johann Heinrich Alsted Schule und das wurde gebührend gefeiert. Anlässlich der Einweihung des Um- und Neubaus des Grundschul-, Förderstufen- und Fachraumtraktes wurde bei bestem Septemberwetter ein großes Schulfest gefeiert. Auf einer eigens dafür aufgebauten Bühne moderierte Lehrer Rolf Becker durchs Programm. Schulleiter Dirk Schweitzer sowie Kerstin Weber vom Lahn-Dill-Kreis, Mittenaars Bürgermeister Markus Deusing und der Schulleiternbeiratsvorsitzende Mario Bangert begrüßten die Gäste und freuten sich über den gelungenen Umbau und die Modernisierung der Schule. Steffen Bergmann vom Architekturbüro Bergmann und Müller übergab gemeinsam mit Frau Weber den Schulschlüssel an Rektor Schweitzer. Dem Schulfest vorausgegangen war eine Projektwoche. Ein Teil der Ergebnisse wurde auf der Bühne präsentiert, so untermalte das Projekt „Schulband“ das Programm musikalisch, die Teilnehmer der Projekte „Standardtänze“ und „Rope Skipping“



stellten vor, was sie in der Woche gelernt hatten. Die Gäste, bestehend aus Familienangehörigen der Schüler, ehemaligen Lehrern und Schulleitern umliegender Schulen konnten außerdem in der gesamten Schule die Ergebnisse der Projektwoche bestaunen. So gab es beispielsweise Trampolinvorstellungen, sportliche Turniere, Ausstellungen, Theaterstücke, Vorlese- und Mitmachangebote. Highlights waren zudem die Präsentationen der Feuerwehr, der Schulmiskerei und der Schülerfirma. Der

Förderverein war mit einem Glücksrad genauso vertreten, wie zwei Hüpfburgen und ein Eiswagen. Dank der Hilfe vieler Eltern konnte ein Café mit riesiger Kuchenauswahl und Fairtrade-Kaffee betrieben werden. Ebenso sorgten sie für den Verkauf von Pommes und Würstchen, die aufgrund des freundlichen Verleihs von Friteusen und Brättern vom TSV Steinbach-Haiger und der SG Aartal zubereitet werden konnten.

WOHNUNGSSUCHE

in Bicken oder Ballersbach

für 3 ukrainische Personen (Oma, Mutter, Sohn) zuverlässig, ordentlich, ruhig.

3 Zimmer,
Küche, Bad, bis 80m²,
gern auch möbliert.



Angebote telefonisch unter:
02772-964592 (Müller-Römer)

Abschlussklassen der Johann Heinrich Alsted Schule besuchen das Haus der Geschichte im Bonn

Gleich zu Schuljahresbeginn machten sich die Abschlussklassen der Johann Heinrich Alsted Schule auf den Weg ins Haus der Geschichte nach Bonn. Organisiert wurde die Fahrt von der Gemeinde Mittenaar mit freundlicher Unterstützung von Thermokon Sensortechnik GmbH. Vor Ort bekamen die Klassen eine Führung durch die Nachkriegsgeschichte Deutschlands und hatten danach noch Zeit, auf eigene Faust die Dauerausstellung zu erkunden. Der Unterrichtsgang ist ein wichtiger Bestandteil politischer und historischer Bildung an der Johann Heinrich Alsted Schule.



Der Förderverein der Johann-Heinrich-Alsted-Schule bedankt sich herzlich bei den großzügigen Spendern und Sponsoren!

Ein herzliches Dankeschön an alle unsere Spender, die auf unsere Unterstützungsanfrage aus dem August 2024 reagiert haben. Gerne möchten wir diese hier noch einmal besonders hervorheben. Die Unterstützung unserer lokalen Geschäftswelt war überwältigend! Stolz dürfen wir einen Betrag von rund 3.950,00 € unserer Schule zur Verfügung stellen. Durch diese Hilfe können wir den Fachbereich Arbeitslehre mit Material und Werkzeugen ausstatten, Reparaturkosten übernehmen und so unsere Schüler optimal auf ihre zukünftige Ausbildung vorbeereiten. Ein weiterer Dank geht an Schäfers Backstuben GmbH, Biedenkopf, Edeka Neukauf Tanja Weyand e.K., Mittenaar-

Offenbach, Fa. Thermokon Sensortechnik GmbH, Mittenaar-Offenbach, Steuerkanzlei Aline Schnell, Gießen und Fa. Frank Henrich Werksvertretungen, Hohenahr-Altenkirchen für ihr großzügiges Sponsoring durch Werbegeschenke für unser Glücksrad, welches auf unserem Schulfest am Freitag, den 13.09.2024 wieder großem Andrang standhalten musste. Danke an dieser Stelle auch allen Helfern, die den Förderverein auf dem Schulfest vertreten und unterstützt haben. Sie möchten Mitglied werden? Sie haben Fragen zum Verein oder zu den Projekten? Nehmen Sie Kontakt mit uns auf unter verein@alstedschule.de. Wir informieren Sie gerne.

Gemeinsam mehr erreichen.

Spendenaktion für den Bereich Arbeitslehre zur Verbesserung der Ausstattung und Lernbedingungen.

Gesamte Spendensumme: 3.950,- €

Wir danken herzlich folgenden Spendern:

- Sparkasse Dillenburg
- VR Bank Lahn-Dill eG
- E-Power-Tec Elektrotechnik
- Bieber + Marburg GmbH + Co. KG
- Thermokon Sensortechnik GmbH
- Desabag GmbH
- Feloxity GmbH & Co. KG
- Schäfers Backstuben GmbH
- Russ Holzbau
- Petry Steinmetzbetrieb GmbH
- Holzapfel Sonderfahrzeuge GmbH
- E-Power-Tec Elektrotechnik
- Femotech GmbH
- Palettenservice Paul e. K.
- Welsch Automobile + Service GmbH

Förderverein Alsted-Schule | Schulstraße 13 | 35756 Mittenaar | www.alsted-schule.de | verein@alsted-schule.de



IMPRESSUM

Gemeinsames Amts- und Mitteilungsblatt für die Gemeinden Mittenaar & Siegbach

Herausgeber und Vertrieb:

Bürgermeister der Gemeinde Mittenaar, Leipziger Str. 1, 35756 Mittenaar, oeffentlichkeitsarbeit@mittenaar.de

Bürgermeister der Gemeinde Siegbach, Austraße 23, 35768 Siegbach, info@siegbach.de

Verteilung: kostenlos an alle Haushalte. Erscheinungsweise: Alle 3 Wochen, samstags.

Druck: L&W Druck, Lindauer und Wolny GbR, kontakt@lw-druck.de, www.lw-druck.de

inventä[®]
Dr. Krüger GmbH & Co. KG

Direkt vom Hersteller!



20%
Herbst-Rabatt
auf Vordächer
+ Haustüren

- Haustüren
- Vordächer
- Terrassendächer
- Markisen



INVENTA Dr. Krüger GmbH & Co. KG

Wetzlarer Str. 14-16 | 35764 Sinn

Tel.: 0 27 72 | 9 422-70

www.inventa.de

Moni's Mangel- & Bügelservice

auf Wunsch „Abhol- & Bringservice“

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 14-18 Uhr

Monika Sälzer • Tel. 02778 2184

An Bracht 10 • Siegbach-Eisemroth

+++ preiswert, zuverlässig, gut +++

Das nächste „WiMS“

erscheint am 9. November.

Anzeigen- & Redaktionsschluss

ist um 17 Uhr am 31. Oktober.



„Weihnachten im Schuhkarton“

Liebe lässt sich einpacken,

auch in diesem Jahr beteiligen wir uns wieder an der Aktion
„Weihnachten im Schuhkarton“.

Einfach einen Schuhkarton mit Geschenkpapier bekleben, oder einen fertigen Karton besorgen, Kartons liegen in den Kirchen und örtlichen Geschäften aus, und ihn mit Geschenken für einen Jungen oder ein Mädchen füllen.



Bewährt hat sich eine bunte Mischung aus Spielsachen, Kuscheltier, Hygieneartikeln, Schulmaterialien, Kleidung und Süßigkeiten und evtl. einen persönlichen Weihnachtsgruß. Nähere Informationen und Packlisten unter www.weihnachten-im-schuhkarton.org.

Der Schuhkarton kann **zusammen mit einer empfohlenen Spende von 10,- Euro** für Abwicklung und Transport **bis zum 18. November 2024** in Offenbach im Maria-Martha-Haus, Kirchberg 14, Christina Schaaf, Bürgerhausstr. 3 und Kerstin Jansen, Auf der Roll 8, in Bicken bei Dorothee Nicodemus, Berliner Str.1, in Siegbach bei Christina Hudel, Bohnwiesstr. 1 und Elke Jung, Bachstr. 13 abgegeben werden.

Wer dieses Jahr keine Gelegenheit hat, selbst einen Karton zu packen, uns aber dennoch unterstützen möchte, kann uns gerne über den QR-Code mit einer Spende an unsere Gofundme Aktion unterstützen. <https://gofund.me/b1a7d112>, oder eine Geldspende persönlich abgeben oder überweisen. Auf Wunsch bekommen Sie eine **Spendenbescheinigung**.

Wir bedanken uns bereits jetzt bei allen Spendern und wünschen Ihnen viel Spaß beim Packen.

Euer Team von Weihnachten im Schuhkarton

ZUM SPENDEN QR-CODE
MIT DEM SMARTPHONE
SCANNEN.



KASPARI

Grabmale
Ideen aus Naturstein

Inh. Ralf Zimmermann

Grabmale · Fensterbänke · Treppenanlagen · Küchenarbeitsplatten · Zierkies

Kaspari Grabmale
Ideen aus Naturstein e.K.

Herborner Str. 17 · 35768 Siegbach/Eisenreth

Telefon 02778-6997120

www.kaspari-grabmale.de

Öffnungszeiten: Di. & Do. 14.00–18.00 Uhr · Sa 9.00–13.00 Uhr

Weitere Termine gerne auch nach Vereinbarung möglich.

Das nächste „WiMS“

erscheint am **9. November**.

Anzeigen- & Redaktionsschluss

ist um **17 Uhr** am **31. Oktober**.

WERBEANZEIGE

direkt buchen unter:

anzeigen@wims-magazin.de

Mediadaten: www.wims-magazin.de



Aus den Vereinen und Institutionen

Volles Haus beim Edelschmaus

Die Landfrauen Ballersbach freuten sich darüber, dass so viele, auch Nichtlandfrauen aus Ballersbach und Umgebung ihrer Einladung gefolgt waren. Gemeinsam haben alle ein paar schöne Stunden beim Schmausen und Probieren von Essig, Ölen und Gewürzen verbracht. Der Dank gilt auch der Kirchengemeinde, die die Räumlichkeiten zur Verfügung stellte.



SOZIALVERBAND

VdK

 HESSEN-THÜRINGEN
ORTSVERBAND OBERNDORF/
TRINGENSTEIN

Einladung

Der VdK-Ortsverband **Oberndorf/Tringenstein** lädt alle Mitglieder ein zur Mitgliederversammlung am Freitag, 22.11.2024, im DGH-Tringenstein, Beginn 18.00 Uhr.

Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Bericht der 1. Vorsitzenden
3. Bericht der Kassenführerin
6. Gedenken der Verstorbenen
7. Ehrungen
8. Verschiedenes
9. Geselliges Beisammensein und Imbiss

Uwe Schmidt

*07.06.1965

†08.08.2024



DANKE

Der Weg ist leichter zu gehen,
wenn man ihn nicht alleine geht.

Wir danken herzlich für die so vielfältige
und liebevolle zum Ausdruck gebrachte
Anteilnahme und Verbundenheit.

Nadine, Johannes, Hannah-Elli
und Finn-Justus

Nachruf

Edmund „Eddi“ Hartmann

*20.02.1948 +06.09.2024

Wir sind in tiefer Trauer um unseren Nachbarn und Freund Eddi, der jahrzehntelang an unserer Seite war.

Wir haben zusammen gegessen, gefeiert, gegessen, geredet, gelacht. Mit „goldenen Händen“ hast Du Dich um manch knackige Gelenke und Verspannungen gekümmert und hilfreiche Ratschläge gegeben. Vielen Dank für alles.

Du bist viel zu früh von uns gegangen! In unseren Herzen und Gedanken wirst Du immer bei uns sein.



Ruhe in Frieden!
Deine Nachbarn
und Freunde



Anneliese Theis

*27.01.1933

†08.07.2024

Danksagung

Allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und Ihre liebevolle Anteilnahme auf so vielfältige Art zum Ausdruck brachten, danken wir von Herzen.

Für die tröstenden Worte bedanken wir uns bei Prediger Gerhard Rudolf.

Im Namen aller Angehörigen
Volker, Jörg und Elfi Theis


Erika Martin

*20. 07. 1927

†04. 08. 2024

Wir danken allen, die sich in der Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Besonderer Dank gilt dem Bestattungsinstitut Zintl und Pfarrerin Jelena Wegner.

Im Namen der Kinder und aller Angehörigen



Kirchen

Ev. Kirchengemeinde Siegbach

- 13.10. Gottesdienst**
09.30 Uhr Übernthal/Vikarin Hagen
10.30 Uhr Tringenstein/Vikarin Hagen
- 20.10. Gottesdienst**
10.30 Uhr Eisemroth/
Lekt. Börner-Kummerow
- 27.10. Gottesdienst**
09.30 Uhr Oberndorf/Vikarin Hagen
10.30 Uhr Eisemroth/Vikarin Hagen
- 03.11. Gottesdienst**
09.30 Uhr Übernthal m. AM/
Pfrin. Wegner
- 10.30 Uhr Tringenstein/Pfrin. Wegner
- 10.11. Gottesdienst**
9.30 Uhr Oberndorf/
Lekt. Börner-Kummerow
- 10.30 Uhr Eisemroth/
Lekt. Börner-Kummerow

Aktuelle Informationen finden Sie unter:
kirchengemeinde-siegbach.ekhn.de

Katholische Pfarrgemeinde „Zum Guten Hirten an der Dill“

- 12.10. Vorabendgottesdienst**
17.30 Uhr in Breitscheid
- 13.10. Heilige Messe**
09.00 Uhr in Driedorf und Sinn
10.45 Uhr in Herborn und Bicken
- 19.10. Vorabendgottesdienst**
17.30 Uhr in Breitscheid
- 20.10. Heilige Messe**
09.00 Uhr in Driedorf und Sinn
10.45 Uhr in Bicken mit Kinderkirche in Herborn
- 26.10. Vorabendgottesdienst**
17.30 Uhr in Breitscheid
- 27.10. Heilige Messe**
9.00 Uhr in Driedorf und Sinn
in Herborn und Bicken

Kontakt: 02772/583930
in Notfällen 02771/2637637
Kontakt: Pfarrbüro Herborn
02772/583930 in Notfällen
02771/263763

Evangelische Kirchengemeinden in Mittenaar Ballersbach, Bicken & Offenbach

BALLERSBACH

- 13.10. Gottesdienst**
09.30 Uhr Pfrin. S. Oppermann
- 20.10. Gottesdienst**
09.30 Uhr Pfrin. S. Oppermann
- 27.10. Abendgottesdienst**
18.00 Uhr in Ballersbach
Pfrin. S. Oppermann
- 31.10. Reformationsgottesdienst**
19.30 Uhr in Offenbach
- 03.11. Gottesdienst**
9.30 Uhr mit Goldener Konfirmation
Pfrin. S. Oppermann

BICKEN

- 13.10. Gottesdienst**
09.30 Uhr mit Abendmahl
Pfr. R. Friedrich
- 20.10. Gottesdienst**
11.00 Uhr Präd. Ute Arnold
- 27.10. Abendgottesdienst**
18.00 Uhr in Ballersbach
- 31.10. Reformationsgottesdienst**
19.30 Uhr in Offenbach
- 03.11. Gottesdienst**
11.00 Uhr Präd. Elke Thielmann

OFFENBACH

- 13.10. Gottesdienst**
11.00 Uhr mit Abendmahl
Pfr. R. Friedrich
- 20.10. Gottesdienst**
09.30 Uhr Präd. Ute Arnold
- 27.10. Abendgottesdienst**
18.00 Uhr in Ballersbach
- 31.10. Reformationsgottesdienst**
19.30 Uhr Pfrin. A. Vollendorf
- 03.11. Gottesdienst**
09.30 Uhr Präd. Elke Thielmann

Unseren täglichen Mutmacher können Sie unter der Telefon Nr. 02772/ 7099530 anhören oder im Web, auf Spotify, iTunes, Deezer, etc. Sie können den Gottesdienst auch auf MP3 Stick zum Hören für zu Hause erhalten. Bitte melden Sie sich im Gemeindebüro.

Ev. Kirche Altenkirchen in Bellersdorf

- 13.10. Gottesdienst**
09.15 Uhr in Altenkirchen
- 10.30 Uhr **Gottesdienst** mit
Abendmahl in Oberlemp
- 20.10. Gottesdienst**
09.15 Uhr in Mudersbach
- 10.30 Uhr **Gottesdienst** mit
Abendmahl in Bellersdorf
- 27.10. Reformationsgottesdienst**
10.00 Uhr in Altenkirchen mit
anschließender
Gemeindeversammlung
- 03.11. Light-Night-Gottesdienst**
18.00 Uhr in Altenkirchen
- 10.11. Gottesdienst**
9.15 Uhr in Ahrdt
- 10.30 Uhr **Gottesdienst** in Bermoll

Wer eine Mitfahrgelegenheit zum nächsten Gottesdienst benötigt, melde sich bitte im Gemeindebüro oder bei Pfr. Zirk 06444/300.

Büro Öffnungszeiten:
Dienstag, 16.00-18.00 Uhr
Freitag, 10.00-12.00 Uhr

Christliche Brüdergemeinde Siegbach-Oberndorf

So. 10 Uhr: Mahlfeier, Predigt
Mi. 19.30 Uhr: Gebets-/Bibelstunde
Nähere Infos auf:
www.bruedergemeinde-oberndorf.de
Christliche Brüdergemeinde
Siegbach-Oberndorf, Weltersbach 8b

Christliche Brüdergemeinde Siegbach-Übernthal

Sonntags:
10.00 Uhr **Mahlfeier**
14.30 Uhr **Gottesdienst** (2. Sonntag)
Mittwochs:
20.00 Uhr **Bibel- und Gebetsstunde**



Umfrage Angebot Bürgerbus in Siegbach

Die Gemeindeverwaltung möchte aktuell das Angebot für das Bürgerbusprojekt erweitern, daher sind wir auf Ihre Hilfe angewiesen. Wir werden, wie Sie vielleicht schon in Ihrer Post gesehen haben, eine Umfrage verschicken. Diese ist stichprobenartig an die Siegbacher Bürger und Bürgerinnen über 65 Jahre versendet worden. Bei dieser Umfrage haben Sie die Möglichkeit ihre Wünsche im Bezug zum Projekt des Bürgerbusses zu äußern. Sollten Sie keinen Brief erhalten haben und möchten an der Umfrage gerne teilnehmen, dann können Sie das Formular unter der Mailadresse: Info@Siegbach.de oder telefonisch 02778 9133-23 anfordern. Über eine rege Rückmeldung würden wir uns sehr freuen. Ihre Gemeindeverwaltung Siegbach.

Service-Desk | Fernzugriff | Patchverwaltung

Wir sorgen für maximale IT-Performance, damit Ihr Unternehmen sicher und produktiv arbeiten kann.

Nutzen Sie die Expertise unserer hochspezialisierten und erfahrenen Experten und erhalten Sie Zugang zu neuesten Technologien und Anwendungen.

Vereinbaren Sie einen unverbindlichen und kostenfreien Beratungstermin.

XAZER IT-Systeme GmbH | Kalkwerk 4 | 35756 Mittenaar | Telefon: 0 27 78 | 59 84 90-0 | info@xazer-it.de | www.xazer-it.de



Dr. Charbel Abou Jaoude
Gebäudeenergieberater (HWK)

0151-68525269

kontakt@energieberater-mittelhessen.de



Energieberatung für alle!

- Energieausweis
- Individueller Sanierungsplan (iSPF)
- Baubegleitung
- Wohngebäude und Gewerbe

*Profitieren Sie von den
Förderprogrammen des Bundes.
Ich berate Sie gerne!*

*Dekoration für eine
wohlige Winterzeit!*

Für Ihre Advents- und
Weihnachtszeit haben
wir jetzt die passenden
Accessoires für
Ihr Zuhause.

Schmidt GmbH

• Geschenkartikel • Gourmet Berner
• Bikes und Parts • Heizöl

Öffnungszeiten

Mo - Fr: 9:00 - 12:00 Uhr + 14:00 - 18:00 Uhr
Dienstag geschlossen
Samstag: 8:30 - 12:30 Uhr

Koblener Straße 3 • 35756 Mittenaar
Telefon: 02778 | 2180



J. SCHMIDT
Garten- und Landschaftspflege

- Mäh- und Schnitтарbeiten aller Art
- Neubepflanzung von Hecken, Sträuchern und Bäumen
- Neu anlegen von Rasenflächen: Rasensaat oder Rollrasen
- Ganzjährige Objektpflege für Firmen und Privatgärten
- Baumpflege
- Baumfällung
- Rodungen
- Obstbaumschnitte

- Mulcharbeiten
- Reinigungsarbeiten an verschmutzten Gehwegen und Fassaden
- Grünschnitt, Bauschutt und Erdsortierung
- Kleinere Baggarbeiten
- Häckslerarbeiten
- Hängertransporte
- Winterdienst für Firmen- und öffentliche Objekte

**Mitarbeiter
gesucht!**

Gerne beraten wir Sie und nehmen uns Zeit für Ihr Projekt.

Mobil: 0157 87833769 | Tel.: 02778 6962912

Geschäftsführer Jonas Schmidt

www.glp-schmidt.de | info@glp-schmidt.de

Schulstraße 2 | 35768 Siegbach-Eisemroth



Gemeinde Siegbach

Seniorenfahrt der Gemeinde Siegbach am 18.09.2024

(mtr) Am 18.09.2024 fand unsere dies-jährige Seniorenfahrt statt. Der Ausflug wurde durch Pfarrerin Jelena Wegner und Bürgermeister und Organisator Maik Trumpfheller begleitet.

Zwei Busse mit 103 Seniorinnen und Senioren -über 30 Personen mehr wie in 2023- brachen am Mittwochmorgen in Richtung Miltenberg auf. Nach gut zwei Stunden war das erste Ziel, der Main in Miltenberg, erreicht. Dort wartete bereits unser Schiff, mit dem wir eine Rundfahrt von 1 ½ Stunden auf dem Main machten. Das Schiff fuhr bis Freudenberg und wieder zurück nach Miltenberg. Bei herrlichem Sonnenschein konnten die Seniorinnen und Senioren auf dem Oberdeck im Freien sitzen und die Natur sowie einige Sehenswürdigkeiten wie die Burg Freudenberg bestaunen. Freudenberg ist für seinen Tourismus bekannt, vorrangig für den Rad- und Wandertourismus. Dies konnte man an dem Tag gut beobachten, da sehr viele Radfahrer zwischen Miltenberg und Freudenberg am Main entlang radelten.

Im Anschluss an die Schifffahrt ging es weiter zum Kloster Engelberg in Großheubach. Dort wurden wir in der Klosterschänke der „Franziskaner Klosterbetriebe GmbH“ mit einer großen Auswahl an leckerem Essen versorgt. Auch das selbstgebraute Bier haben sich einige schmecken lassen. Nach dem Mittagessen konnten wir die herrliche Aussicht vom Kloster noch etwas genießen.

Nach dem Essen und der Aussicht ging es weiter in den Spessart. Dort erreichten wir das Wald-Hotel-Heppe um 15.15 Uhr. Die schmale Straße von 2,7 km durch den Wald, gerade breit genug für einen Bus, ließ die Seniorinnen und Senioren etwas nervös werden. Es fühlte sich an, als würde man an das Ende der Welt fahren.



Die Nervosität war beim Erreichen des Hotels auf einer großen Lichtung dann aber sofort verschwunden. Nach einer herzlichen Begrüßung der Familie Bauer konnten alle sich gemütlich zu Kaffee und Kuchen niederlassen. Nachdem die ersten hausgemachten Torten die Tische erreichten, bestaunen unsere Seniorinnen und Senioren die Größe der Tortenstücke. Der Bürgermeister erklärte, dass dies an den kleinen Tellern läge. Nicht nur aufgrund ihrer Größe, auch geschmacklich suchten die Torten ihresgleichen.

Um 17.15 Uhr traten wir die Rückreise an. Es gab noch einen kleinen Zwischenstopp am „Wasserschloss Mespelbrunn“. Das Wasserschloss Mespelbrunn wurde 1412 erbaut und diente als Drehort des Films „Wirtshaus im Spessart“ mit

Liselotte Pulver. Leider waren die Tore zum Gelände schon geschlossen. Nichts desto trotz konnten tolle Bilder vom Schloss und dem Ambiente gemacht werden. Nach 18 Uhr ging es zurück nach Siegbach, wo wir nach einem schönen Tag bei herrlichem Wetter und satt gegessen gegen 20 Uhr ankamen. Alle haben viel gesehen, gestaunt und gelacht. Der Kontakt unserer Seniorinnen und Senioren untereinander ist an diesem Tag gepflegt worden. Wir freuen uns schon auf das nächste Jahr, wenn wir wieder mit vielen Siegbachern auf Reisen gehen können.





In Bellersdorf

Dorfflohmarkt Bellersdorf



Am Samstag, dem 21.09.2024 strahlte die Sonne über Bellersdorf, als 51 Teilnehmer beim 2. Bellersdorfer Dorfflohmarkt im gesamten Dorf ihre Schätze präsentierten. Angeboten wurde Hausrat, Werkzeuge, Fahrräder, Kinderspielsachen, Kleidung, Elektronik, bis hin zu Kellerschätzen aus dem antiken Bereich. Für jeden Besucher war etwas dabei. Von 9.00 bis 16.00 Uhr konnte in den Vorgärten, Garagen und auf Höfen gestöbert und mit Besuchern, Nachbarn, Freunden und Bekannten geplaudert werden. Die Standorte waren mit Luftballons markiert, sodass man immer wusste, wo es als nächstes hingehen sollte. Zusätzlich konnten sich die Besucher via QR-Code einen Lageplan auf Ihr Smartphone laden, auf dem jeder

Stand eingezeichnet war. Am DGH befand sich ein Verpflegungsstand mit Bratwurst, Getränken, Kaffee und Kuchen, dort, und auch in der Bellersdorfer Gastronomie kümmerte man sich um das leibliche Wohl der Besucher. Alle Beteiligten waren der Meinung, der 2. Bellersdorfer Dorfflohmarkt war ein voller Erfolg. Ein fantastischer Tag für unsere Gemeinschaft! Ab 17 Uhr fanden sich viele der Flohmarkt Teilnehmer am DGH



ein um dort den ereignisreichen Tag gemeinsam gemütlich ausklingen zu lassen. Ein **herzliches Dankeschön** an alle Flohmarkt Teilnehmer, Besucher und Helfer, die zum Erfolg dieses besonderen Tages beigetragen haben.

Haus- und Gartenservice *Schmidt*

- Rasenmähen
- Heckenschnitt
- Grünanlagenpflege
- Schrottabholungen
- Entsorgungen
- Haus-, Garagen- und Hallentrümpelungen
- ... und vieles mehr!

Ein Anruf lohnt sich immer:

Telefon 02778 699690

Mobil 0160 93716444

Schmidt • Bohnwiesstr. 6 • 35768 Siegbach

Neueröffnung für Mittenaar, Siegbach, Herborn und Dillenburg!

- Hecken- / Strauchschnitt
- Grünflächen Pflege
- Wildkraut / Unkraut Entfernung
- Grauf Flächen Pflege
- Pflasterreinigung
- Minibaggerarbeiten
- Winterdienst für Privatpersonen
- Weitere Arbeiten gerne auf Anfrage



Der Garten Markus
Garten- und Landschaftspflege

Eröffnungsangebot:
Sie zahlen keine Anfahrsgebühr!

Markus Heil | Am krummen Acker 12 | 35756 Mittenaar
Mobil: +49 171 3082833 | E-Mail: der.garten.markus@gmail.com

Praxis für medizinische Fußbehandlung mit Kassenzulassung



Podologie
Yvonne Sauerwein

Am Rosenboden 24 • 35756 Mittenaar-Bicken
☎ 02772-9247560 • www.podologie-kessler.de



Ferienpassaktion 2024

Tolle Ferienpassaktion 2024

(mtr) Nachdem die Sommerferien vorüber sind und der Herbst quasi vor der Tür steht, wollen wir ganz herzlich danke sagen. Wir hoffen, dass die Kinder der Ferienpassaktion 2024 sich gerne an das bunte und abwechslungsreiche Programm erinnern.

Verkauft wurden in diesem Jahr insgesamt 89 Ferienpässe. Das Angebot umfasste 17 spannende Veranstaltungen, die sich über 20 Tage erstreckten. Zahlreiche Siegbacher Vereine, Privatpersonen und andere Institutionen haben uns dabei tatkräftig unterstützt. Von sportlichen Aktivitäten wie Bogenschießen, Kart fahren, Schießen, Tischtennis, Singen und Tanzen bis hin zu einem DFB-Mobil-Training war für jeden etwas dabei.

Auch kreative und informative Aktionen kamen nicht zu kurz: Es wurde genäht, Pizza gebacken, ein Kinoabend veranstaltet, ein Flohmarkt abgehalten, eine Schnitzeljagd organisiert und eine Olympiade durchgeführt. Ein besonderes Highlight war der Ausflug zur Zeiteninsel in Marburg, der mit Unterstützung des KiKuZ Herborn stattfand. Außerdem besuchten einige Kinder die Kochschule „Esscalibur“ in Herbornseelbach.

Ein großes Dankeschön an alle, die in irgendeiner Form zum Gelingen der diesjährigen Ferienpassaktion beigetragen haben.

Ein ganz besonders großes Dankeschön an Steffi Simon für die Organisation und Koordination!

Danke auch an den Verein St. Elisabeth Marburg für die Unterstützung und Beteiligung.

Nur durch so tolles Engagement und so interessierte Kinder kann die Ferienpassaktion ein Erfolg werden.

Wir freuen uns schon jetzt auf ein Wiedersehen mit euch im nächsten Jahr!



HERBSTKONZERT

MGV „Eintracht“ Altenkirchen e.V.

Samstag, 12. Oktober 2024
Bürgerhaus Mittenaar-Bicken
Beginn: 19.30 Uhr

Einlass ab 19.00 Uhr
Vorverkauf 12 € / Abendkasse 15 €

Gastchöre:

Amici del Canto Holzhausen
Concordia Chöre Mornshausen/D. e.V.

Vorverkaufsstellen:

Gerlindes Lädchen, Erda 06446-1548
Autohaus Schäfer, Tankstelle, Offenbach
R. Konrad, Altenkirchen 06444-77003



oder online unter www.mgv-altenkirchen.de



Konzert der Posaunenchöre Filmmusiken



12. Oktober 2024
um 18 Uhr in der Kirche Hartenrod

Einlass 17:30 Uhr – Eintritt frei
Um eine Spende wird gebeten!

Posaunenchöre

Bischoffen-Hartenrod • Wommelshausen
unter der Leitung von C. Reitz + H. Goppold

Evangelische Kirche
im Nachbarschaftsraum
Bischoffen Bad-Endbach



Aus Ballersbach

Der Schützenverein Ballersbach hat mit Colin Hilk erstmalig einen Deutschen Meister



Ballersbach/München – Eine Woche voller Spannung, Präzision und Jubel für den SV Ballersbach: Bei der Deutschen Meisterschaft im Sportschießen 2024 in München brillierten die Jugendlichen des SV Ballersbach mit herausragenden Ergebnissen. Mit stolzer Brust kehrten Colin Hilk, Nico Hilk, Madlin Häbel, Simon Steinmetz und Ben Spangenberg in ihre Heimat zurück und brachten nicht nur zahlreiche gute Platzierungen, sondern auch zwei Meistertitel mit nach Hause.



Simon Steinmetz, Colin Hilk, Ben Spangenberg

Besonders beeindruckend war der Auftritt von Colin Hilk. In der Disziplin Schnellfeuerpistole ließ er die Konkurrenz hinter sich und sicherte sich mit sensationellen 561 Ringen den Meistertitel bei den Junioren 2. „Es war ein harter Wettkampf, aber ich habe mich voll auf mein Training und meine Technik verlassen“, sagte der frischgebakene Deutsche Meister nach seinem Sieg. Neben ihm traten auch Simon Steinmetz und Ben Spangenberg in derselben Disziplin an. Mit starken Leistungen landeten sie auf dem sechsten und achten Platz, was für die Mannschaft die Silbermedaille bedeutete. Ein Vize-Meistertitel, der den Teamgeist und die gemeinsame Arbeit des Trios eindrucksvoll unter Beweis stellte. Auch Nico Hilk zeigte in München, dass er zur Elite seines Alters gehört. In der Disziplin Luftpistole 10 m Schüler männlich, bei der er gegen 87 andere Starter

antrat, gelang ihm mit 171 Ringen ein hervorragender 34. Platz. „Nico hat sich auf seiner ersten Deutschen Meisterschaft gegen eine extrem starke Konkurrenz behauptet. Das war wirklich eine beeindruckende Leistung“, lobte der Trainer stolz. Madlin Häbel trat in der Disziplin



Madlin Häbel

25 m Sportpistole in der Jugendklasse weiblich an. Mit konzentriertem Fokus und viel Kampfgeist schoss sie sich auf den 13. Platz von insgesamt 41 Teilnehmerinnen. Auch wenn sie das Podium knapp verpasste, war die Freude über ihre Leistung groß. „Madlin hat sich super geschlagen

und bewiesen, dass sie bei den besten Nachwuchsschützen Deutschlands mithalten kann“, so ihr Trainer. Für den SV Ballersbach war die Meisterschaft ein voller Erfolg. „Wir sind unglaublich stolz auf unsere jungen Schützen. Sie haben nicht nur mit ihren Leistungen überzeugt, sondern auch mit ihrem Teamgeist und ihrer Leidenschaft für den Sport“, fasste der Vereinsvorstand die Ereignisse zusammen. Nach diesen Erfolgen richtet sich der Blick des Vereins bereits in die Zukunft. Die jungen Talente aus Ballersbach haben gezeigt, dass mit ihnen zu rechnen ist – und die nächsten Meisterschaften kommen bestimmt. Bis dahin heißt es weiter hart trainieren, um auch im nächsten Jahr wieder für Furore zu sorgen. Denn eines steht fest: Der SV Ballersbach hat mit seinen Jugendlichen Schützen ein starkes Team, das noch viel Potenzial hat.



Nico Hilk

Wohnmobile preiswert mieten.

*Grenzenlose Freiheit auf 4 Rädern
mit der Vermietstation Mittenaar erleben.*

Mehr Informationen
zur Buchung
finden Sie unter:

www.k-holzapfel.de
(Wohnmobil-Vermietung)

*auch bei uns:
Wormann-Anhänger Verkauf und Vermietung*





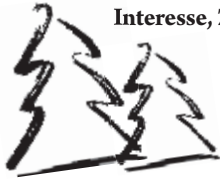
Service, Nachrüstungen und Zubehör für Wohnmobile

Industriestraße 9 | 35756 Mittenaar | T: 02772/644556 | wohnmobil@k-holzapfel.de



... alle Jahre wieder ...

Am Samstag, **den 30. November 2024**, findet unser traditioneller Adventsmarkt mit Verkaufsständen in und ums **Bürgerhaus Eisemroth** statt.



Interesse, Zeit und Lust Ihre Waren anzubieten?

Anfragen bitte an
Jutta Ruschil
Tel.: 02778 / 6292



Wir freuen uns auf Sie.

KHP

Steuerberater
Wirtschaftsprüfer

Benjamin Koch Dipl. Betriebswirt (FH)
Steuerberater

Im Gutshof 3, 35745 Herborn
Fon: 02772 | 82998-60
Fax: 02772 | 82998-99

Stefan Huttel Dipl. Betriebswirt (FH)
Steuerberater | Wirtschaftsprüfer

www.koch-huttel-partner.de
info@koch-huttel-partner.de

– Anzeige –

Wir bauen Bücherbestände ab

und geben verschiedene Ausgaben der letzten Jahre zu deutlich reduzierten Preisen ab.

Z.B. Ballersbacher Blätter 2023

mit Beiträgen über die erdgeschichtliche Entwicklung der Höhle, den Postraub in der Höhle, die Müncheiche, die Ballersbacher Schmiede und vieles mehr.

Sonderpreis € 10,--



Weitere Sonderangebote können bei den Mitgliedern des Arbeitskreises eingeholt werden:

**Klaus Benner (Tel. 63573) Henning Kraus (Tel. 62318),
Armin Peter (Tel. 61863), Hermann Rank (Tel. 6631),
Joachim Schwan (Tel. 62775)**

Arbeitskreis Heimatgeschichte Ballersbach

**WIR BRINGEN IHRE WERBUNG
AUF EIN NEUES LEVEL.**

- Grafik-Design (Corporate-Design)
- Webdesign
- Printmedien
- Social-Media Marketing



Vereinbaren Sie jetzt Ihren unverbindlichen Beratungstermin unter 02772 | 573 50 50.



Lourenz Stoll Grafik-Design
Vor den Eichen 17 | 35756 Mittenaar
www.ls-grafik-design.de



Gemeinsam mehr erreichen.

Ihre Spenden helfen!

Der **Förderverein Alsted-Schule e. V.** unterstützt wichtige Schulprojekte und leistet damit einen wertvollen Beitrag zur Entwicklung unserer Kinder.

Werden Sie **für nur 1,- € Monatsbetrag** Mitglied im Förderverein, oder unterstützen Sie uns mit einer kleinen Spende.

Übrigens: Auch Selbstständige und Unternehmen können Fördermitglieder werden!

Info: www.alstedschule.de/foerderverein

Förderverein Alsted-Schule e. V.
Schulstraße 13 | 35756 Mittenaar
verein@alstedschule.de



Nachruf

Der Schützenverein 1927 Ballersbach e.V. trauert
um sein langjähriges und verdientes Mitglied

Reinhard Raatz

*25.11.1952 † 15.09.2024

Kaum in Ballersbach angekommen wurde er Mitglied im Verein, trat in
Schützenwettkämpfen an und übernahm Verantwortung im Vorstand.
Über Jahre steuerte er mit seiner Umsicht und stets geschätzter Weitsicht die
Geschicke des Vereins mit.

Auch erfüllte er sich einen großen Wunsch und wurde Schützenkönig und
Repräsentant des Vereins.

Bis zuletzt nahm er aktiv am Vereinsleben teil.

Wir nehmen Abschied von einem geschätzten Wegbegleiter und ehrlichen
Freund.

NATURSTEIN

- Für Bäder, Küchen, Wohnräume
- Feuchtstrahltechnik
- Grabmale

gestalten!



Stein - Stimme der Natur

PETRY.
Steinmetzbetrieb GmbH

Langwiese 10
35756 Mittenaar
Tel. 02772 62595
info@petry.biz
www.petry.biz

Bestattungshaus Mittenaar

Steubing

Im Kalten Born 5
Mittenaar-Ballersbach

Maage

Gartenstr. 8
Dbg. - Niederschedl

Tel: 02772 - 61481

Tel: 02771 - 6615

Einkaufen

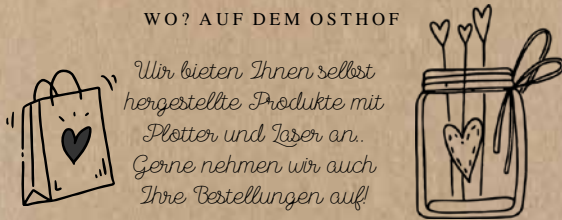
IN DER SCHÜLERFIRMA
DER JOHANN HEINRICH ALSTED SCHULE

JOHANN'S WERKEREI



IMMER DONNERSTAGS VON 8:30-10:20 UH
RUND FREITAGS VON 11:20-12:50 UHR
WO? AUF DEM OSTHOF

*Wir bieten Ihnen selbst
hergestellte Produkte mit
Plotter und Laser an.
Gerne nehmen wir auch
Ihre Bestellungen auf!*



Männerabend

Bewahrung der Schöpfung

*Klimaschutz aus
christlicher Sicht*

29. Okt. 2024 18.30 Uhr

Ingo Dorsten, Klimaschutzbeauftragter des Kreises

Gemeindehaus Eisemroth, Übernthaler Str. 13



Veranstalter: Evangelische Kirchengemeinde Siegbach



Forst- u. Gartendienst



Oliver Minotti

Telefon 0175 70 78 392

- Baumfällung
 - Sonderbaumfällung
 - Baumkappung
 - Wurzelentfernung
 - Heckenschnitt
 - Mäh- und Mulch-
arbeiten
 - Freischneidearbeiten
 - Obstbaumschnitt
 - forstwirtschaftliche
Dienstleistungen
 - Minibaggerarbeiten
- ... und vieles mehr!



Email: forstbetrieb-minotti@live.de

**BAFA
Förderung
nutzen!**

SCHÄFER
Die Haustürenwelt.

**15 % BAFA Zuschuss für
alle unsere Haustüren.**

**15 % BAFA Zuschuss
ebenso für Fenster und
Rollladen möglich.**

**Bitte vereinbaren Sie einen
Beratungstermin mit uns!**

Schäfer Bauelemente GmbH & Co. KG

Bienenweg 30 | 35764 Sinn-Fleisbach

Telefon: 02772 957979

baulemente@schaefer-fleisbach.de

schaefer-fleisbach.de



Drutex-Fenster:
Beste Wärme-
dämmwerte. Kurze
Lieferzeit.



Fliesenböden
Stilvoll, langlebig
und immer
im Trend!

KEVIN BIEK

Meisterbetrieb im Zimmererhandwerk

- Wintergärten & Gauben
- Carports
- Türen + Fenster
- Vordächer + Balkone
- Bedachungen & Zimmerei
- Photovoltaik
- Fußböden versch. Materialien
- Decken- & Wandverkleidungen

Industriestraße 5 | 35756 Mittenaar | Tel.: 0 27 72 64 977 36 | www.biek-holzbau.de

**ALEXANDER BIEK
MEISTERBETRIEB**

im Maurer- und Betonbauerhandwerk
& Gebäudeenergieberater (HWK)

- Maurerarbeiten
- Bäder + barrierefreie Umbauten
- Trockenbau
- Außenanlagen
- Balkon- + Treppensanierung
- Colorquarzbeläge
- Fliesen + Natursteinarbeiten
- Feuchte + Schimmelpilzsanierung

Industriestraße 5 | 35756 Mittenaar | Tel.: 0 27 72 642 49 | www.biek-bauunternehmen.de